



فريق خبراء البضائع الخطرة

الاجتماع التاسع والعشرون

مونتريال، ١٣ إلى ١٧/١١/٢٠٢٣

البند رقم ٢ من جدول الأعمال: إدارة المخاطر المتعلقة بالسلامة الجوية وتحديد أوجه التعارض
(المرجع: REC-A-DGS-2025)

البند رقم ٢-٤: إعداد ما يلزم من اقتراحات لتعديل وثيقة "إرشادات التعامل مع حالات الطوارئ المرتبطة بحوادث الطائرات الناتجة عن السلع الخطرة" (Doc 9481) لإدخالها في طبعة ٢٠٢٥-٢٠٢٦ من الوثيقة

التعديلات المُدخلة على رموز التصنيف في إرشادات التصدي للطوارئ
التي أعدتها مجموعة العمل التابعة للفريق في اجتماع عام ٢٠٢٣
DGP-WG/23

(ورقة عمل مقدّمة من أمين الفريق)

الموجز^١

تتضمن ورقة العمل هذه مسودة التعديلات المقترحة على "إرشادات الطوارئ للتعامل مع حوادث البضائع الخطرة على متن الطائرات" (Doc 9481) التي أعدتها مجموعة العمل التابعة للفريق في اجتماعها لعام ٢٠٢٣ تجسيدا للقرارات الصادرة عن "لجنة الخبراء المعنية بنقل البضائع الخطرة وبالنظام المنسق عالمياً لتصنيف المواد الكيميائية ووسمها" التابعة للأمم المتحدة، فيما يتعلق بقائمة البضائع الخطرة، وذلك في دورتها الحادية عشرة (جنيف، ٢٠٢٢/١٢/٩).

ويُدعى فريق خبراء البضائع الخطرة للموافقة على مسودة التعديلات الواردة في هذه الورقة.

^١ لم يُترجم سوى موجز ورقة العمل.

PROPOSED AMENDMENTS TO THE EMERGENCY RESPONSE GUIDANCE

Note.— Revisions to the proper shipping name in Table 3-1 of the Technical Instructions will automatically be reflected in the associated records included in Tables 4-2 and 4-3 of Doc 9481 through the publishing process. The entries shown here are those for which an amendment to the drill code is necessary.

Amendment to drill codes to reflect amendments to dangerous goods list in the UN Model Regulations, Chapter 3.2, dangerous goods list (see ST/SG/AC.10/50/Add.1):

Amendments to manage aviation specific risks

Paragraph 4.2.4.1 of DGP-WG/23 report:

Amend Tables 4-2 and 4-3 as indicated:

<i>UN No.</i>	<i>Drill Code</i>	<i>Proper shipping name</i>
<u>0514</u>	<u>3L</u>	<u>Fire suppressant dispersing devices</u>
1835	8L <u>8P</u>	<u>Tetramethylammonium hydroxide aqueous solution</u>
<u>1835</u>	<u>8L</u>	<u>Tetramethylammonium hydroxide aqueous solution</u>
3423	6C <u>6C</u>	<u>Tetramethylammonium hydroxide, solid</u>
<u>3551</u>	<u>12FZ</u>	<u>Sodium ion batteries</u>
<u>3552</u>	<u>12FZ</u>	<u>Sodium ion batteries contained in equipment</u>
<u>3552</u>	<u>12FZ</u>	<u>Sodium ion batteries packed with equipment</u>
<u>3553</u>	<u>10L</u>	<u>Disilane</u>
<u>3554</u>	<u>8L</u>	<u>Gallium contained in manufactured articles</u>
<u>3555</u>	<u>3L</u>	<u>Trifluoromethyltetrazole sodium salt in acetone</u>
<u>3556</u>	<u>12FZ</u>	<u>Vehicle, lithium ion battery powered</u>
<u>3557</u>	<u>12FZ</u>	<u>Vehicle, lithium metal battery powered</u>
<u>3558</u>	<u>12FZ</u>	<u>Vehicle, sodium ion battery powered</u>
<u>3559</u>	<u>9L</u>	<u>Fire suppressant dispersing devices</u>
<u>3560</u>	<u>6C</u>	<u>Tetramethylammonium hydroxide aqueous solution</u>

— END —